The Institute has attempted to obtain the best original sopy available for filming. Features of this copy which may be bibliographically unique, which may alter any of the images in the reproduction, or which may significantly chango the usual method of filming, are checked bolow.

$\square$
Coloured covars/
Couverture de couleur

$\square$
Covers damaged/
Cuurerture endommage

$\square$
Covers restored and/or laminated/
Couverture restauré at/ou pelliculéeCover titlo missing/
Le titre de couvertura manqueColoured maps/
Cartes gáographiques en couleurColoured ink (i.e. other than blue or black)/
Encre de couleur (i.e. autre que bleue ou noire)


Coloured plates and/or illustrations/
Planches et/ou illustrations en couleur
Bound with other material/
Relié avec d'autres documents
1
Tight binding may cause shadows or distortion
along interior margin/
La reliure serrée peut causer de l'ombre ou de la
distorsion le long de la marga intérieure
Blank leaves added during restoration may appear within the text. Whenever possible, these have been omitted from filming/
Il se peut que certaines pages blanches ajoutess lors d'une restauration apparaissent dans le texto. maıs, lorsque cela êtait possible, ces pages n'ont pas étê filmés.

L'Instıtut a microfilmé le mailleur exemplaire qu'il lui a óté possible do se procurer. Les dótails do cet exemplaire qui sont peut etre uniques du point de vuo bibliographique, qui peuvent modifier une image roproduite, ou qui peuvent exiger une modification dans la méthode normale de filmage sont indıqués ci-dessous.


Coloured pages/
Pages de couleur


Pages damaged/
Pages endommagéesPages restored and/or laminated/
Pages restaurées at/ou pelliculêes
/Pages discoloured, stained or foxed/
Pages decolorées, tachotées ou piquéesPages detached/
Pages détachéos

Showthrough/
Transparence


Quality of print vartes/
Qualité inêgale de l'impressionContinuous pagination/
Pagination continue


Includes index(es)/
Comprend un (des) index
Title on header taken from:/
Le titre de l'en-tete provient:Title page of issue/
Page de titre de la livraisonCaption of issue/
Titre de départ de la livraison


Masthead/
Générique (périodiques) de la livraison

Additional comments:/
Commentaires supplémentaires: SOME PAGES ARE CUT OFF.
This item is filmed at the reduction ratio checked below/
Ce document est filmé au taux de réduction indiqué ci-dessous.


# Monthly 貯EAFLET OP THE 

## Canada Congregational Woman's Board of Missions.

i. ii. MONTREAL, NOVEMBER, 1897. Prat ice $\frac{\text { Preface }}{2 \text { year }}$

Subjects for Prayer.
Thanksgiving."-Heb. 13: 1516 ; 2 Cor. $9: 8$-15; James 1-17; Ps. 50-14.
Topics for Auxiliary Meetings in " Life and Light."
November-Thank Offering Meetings.
December-- Events of the year 1897 connected with Mission ork.

## The Monthly Leaflet.

All communications and letters from the missionaries intended ; publication should be addressed to the Editor, Mrs. Sanders, 1 Metcalfe street, Montreal, P.Q.

## Editorial Paragraphs.

The Secretaries and Treasurers of the Auxiliaries are especially ked to note the change of address of the Editor, Monthly lEAFlet, and the Board Treasurer.
The President, Mrs. Macallum, has been well received by the arches, she has been able to visit on behalf of the C.C.W.B.M. he has organized a new Auxiliary at Scotland, Paris and milton Branch; President, Mrs. Charles Nelles; Secretary, rs. Mac Malcolm; Treasurer, Mrs. A. Foster She writes: We had 26 ladies present. The Pastor is both minister d minister's wife and will take a fatherly interest in its cess." The Kincardine Auxiliary, Listowel Branch, received fresh impetus and inspiration from her visit and elected the lowing officers for the ensuing year : President, Mrs.(Rev.) J. mcGuire; Secretary, Miss McCallum ; Treasurer, Mrs. Bell. The following letter has been written by the Secretary of the pard and sent to each Auxiliary Secretary. We bespeak for a hearty and liberal repose from the women in the Auxiliaries
and churches. The Misses Melville, our representatives on th Foreign Field have left home and friends to go and work Christ's name for the extension of God's Kingdom on the Eart The Master will not forsake them and they will receive the crown of reward. We should ask ourselves what are we doing Do we comfort and help them by our love, sympathy, af prayers? Are we giving for their support as "The Lord h" prospered us? Does each one realize her personal ref ponsibility? The Board expects the gifts to be liberal so as redeem its pledge given in the name of the Auxiliaries, for payment of the Missionaries salaries and the expenses of Canadian Station, Cisamba. The letters received during th year have been hopeful and encouraging. Suraly we have grecause for thankfulness in the continued good health of of missionaries and the natives at the station; in the progre made in the work both Evangelistic and Industrial ; in th membership of the church; in the Christian homes formed ; the Eila F. M. Williams Memorial Hospital Fund ; and in th increased interest in the work by the native chiefs.

## From Mrs. Mary L. Freeland.

Bowmanville, Oct. 14th, 1897.
Dear Maday,-At the last annual meeting of the Woman Board, it was resolved that the Secretary be requested to sen a circular letter to the Auxiliaries, as Thanksgiving $\mathrm{D}_{4}$ drew near, calling attention to the importance of the yeart Thankoffering meeting It is desirable that it should be hel as near Thanksgiving Day as possible, therefore it is well begin planning for it at once. It is a good time for making a effort to interest the women of the church, who as yet are nd alive to the importance of missionary work, and to stir up th half-hearted ones, while the true and faithful workers will fir such a meeting a joy and inspiration. Good suggestions for program will be found in October "Life and Light" which cas be obtained for five cents from Miss A. R. Hartshorn, No. Cungregational House, Boston. Copies of a responsive Bibl Reading may be had for 15 c . per dozen from Mrs. Moodie, 18 Mance Street, Montreal.
I was also asked to have 2000 envelopes printed for the us of the Auxiliaries at the Thankoffering meeting. I enclose sample. Please let me know at once how many you will requir for distribution among the women of your congregation, and will send them to you. Then when your meeting is over, would be very glad indeed if you would write me again, and tef
e what success attended your efforts. Please do not forget his.
I trust the faithful ones will pray much for this meetmg, for uidance and blessing, also that Gud will give us true gratitude or His many mercies, and willingness and ability to give berally, so that as a Board we may be enabled to fulfil our bligations and to carry on the work we have undertaken. ust now funds are badly needed. Our Treasurer's report this ponth is, "On Dec. 31st. there will be \$j54. 16 due for salaries, nd up date only $\$ 78.78$ in the Treasury available for this object. the thanksgiving offerings ought to be voted for salaries. Ioney remitted for fees, foreign (not specified) and undesignated oney is used for payment of salaries." Let us hope that before pe year closes Mrs. Sanders may be able to report a treasury Ill and overflowing. This can be so if every one will do her art. "Freely ye have received. freely give."

> Yours in the work,
> MARY L. FRELAND,
> Secretary, C.C. W. B. M.

## From Rev. W. T. Currie.

Cisamba, July 6th, 1897.
Dear Mrs. Sanders, - Your welcome letter of March 30th, ,ached me by last mail. If the churches find a Doctor to come at, you might allow him two hundred dollars of the Memorial lospital sum to purchase Surgical Instruments with. We have othing of real value to a physician in treating the eye, the ear, any major operation in Surgery. He could select a few of e most generally useful instruments and pay for them with ee above sum, and then after he has been here a time he can e exactly what he will further need to equip such an hospital, the work requires and our limited means will allow.
During the past week I had little rest by day or night. Miss lelville was away nursing Mrs. Wellman. A boy was here ffering from acute Bright's disease attended with severe dropsy. white man (Portuguese teacher) after suffering five days with filious Haematuric Fever came here, and in foir day's after we hd to bury him. One of our young women lost her twin boys hile suffering from a severe attack of Pneumonia. For these had to be Physician, Druggist, and for the most part nurse, dd am sure you can have little idea in Canada of how severe strain'such work in addition to all of one's other duties 18. You now not how great a trial sickness and death is to the faith of young Christian convert from African superstitution. I am
growing more and more convinced that we can never build up strong intelligent Christian faith in these people without the het of a wisely conducted Medical Department. I mean by this medical work that will be Christian from the surface right int the core; and from the centre right out to the circumferen: again; that will seek intelligently to heal the bodily ills of to people in the lupe and largely with the direct object of strength ening their faith: and destroying their confidence in idle, fonlis superstitions. We thank God for the measure of sturd Christian faith thus far shown by our young people in times? severe trial, and earnestly pray that a physician of God's ow appointing may soon be sent to us from the churches in Canad

The Mission Leaflets now come to us regularly and we at always pleased to receive them.

## From (Mrs.) Rev. W. T. Currie.

Cisamba Station, July 22, 1897.
Dear Mrs. Sanders,-Mr. and Mrs. Woodside and famil leave Africa by this steamer. They expect to leave the tht older girls at school in America. We had hoped to send sont curios by them, but carriers are so scarce just now, Mr. Curr could only get one available for such a load and to him he gar a load Misses Melville had been auxious to send. Howeve some members of the English Mission are likely to go hom before the end of the year, and carriers may be plentiful the Every able-bodied man in the neighboring villages has gone ind the interior to trade-it is a regular stampede. Their princips object is not rubber but slaves. Three years ago, a carava from near here got caught in the act, were bound and sent t work as slaves themselves, having ventured on Belgian territory This lesson taught the Biheans to be more careful for a time Now, however, they have gone in again, just because a fe months ago a caravan came out with a number of slaves and said the way was open for slave trading. They deserve anothg lesson and we hope they will get it. Many of our young people relatives are among them. One of our own young men was ped suaded to go in with his uncle on this expedition. One da after they had crossed the Kuanza River and gone some das journey into the interior the boy, in some way, cut his foot bad! with an axe. As he could go no further, the uncle returnd with him to their village, we think to prevent the boy returnin to the station, as so far the man has succeeded-for though te lad said, "It is because I was learning the words, and then let to go slave trading, that God followed me and sent this accident.

Tet he has not returned. Some of the church members have one to plead with the young fellow (whose sister, Ngeve, is parried to Kumba), but the uncle is tempting him, promising o make him heir to all his possessions. Pray for the wanderer. fod is evidently warning him-the other day a cartridge exloded in his hand. A couple of months ago, his sister lost her daby, then his cousin (Muenekanye's wife and this man's aughter) lost hers. Last night we heard that the uncle, who sed to beat his own daughter for coming to school-has received thrashing himself from a white trader whose run-away slave de had appropriated-a load of rubber has also been taken from he fellow in payment for the theft. He has always been an nemy to the work here.
During the next three weeks we hope to have the roof of our house rethatched-it leaked badly last wet season and patching only makes matters worse. We shall live in one of the boys' ouses till the thatching is finished. Such small quarters will make it seem like camping out.
Mr. Currie went yesterday to visit the Chief Ciyuka, and took our of the boys with him to show the chief's men how to build the roof of the school-house in his Ombala. It is a good-sized building for a native village, $30 \times 22 \mathrm{ft}$., space is being left for our windows. Two small rooms are partitioned off to serve as bed and sitting room for the teacher. The chief killed a large x in honor of Mr . Currie's visit and sent us ladies $\mathrm{t} \mathrm{p}^{\prime}$, quarters pf the animal. He is paying all expenses of the school-house.
The hunting season has commenced. We have already had a aste of water-buck and rabbits. Yesterday the boys brought me a small quail for my supper, but I saved it for dinner to day when Mr. Currie could enjoy it too. Game is not very plentiful in this neighborhood, it is too thickly populated.
Last Sunday week we had Communion after morning service, when two young men were baptized and received into Christian fellowship, making thirty-two members on the Church roll. There are four new candidates for catechumen's class. The Sunday congregations consist principally of women, and men who are too old to go trading, but the attendance is remarkably good for this time of the year. Last Sunday the chief of a village nearly an hour's walking away, was present in spite of the fact that a man in his village had just died that morning. It may seem a small thing to people in Christian lands, but it is incidents of like character that give us cheer and hope.
We are all well. Mr. Currie feels rather stiff and tired after his long ride on the ox in the hot sun. The young neople are all well, coughs and colds are prevalent but nothing serious.

Calungila is quite convalescent, for days her life hung in th balance, this was her second attack of pneumonia. We beliet her life was spared through the many prayers offered for he: Mr. Currie sat up several mights with the girl-he had also th other patients, a Portuguese trader dying from the worst form African fever and a little boy-slave of another trader. Th latter has returned to his master much better. The white ma is burit' out on the hill, he had no friends or relatives in th country.

We have now a Dutchman (Boer) staying here. He came few weeks ago very ill. When better he asked for work. He i making yokes for the oxen and helping the boys with the waggon in drawing logs from the woods for the saw-pit He speat very little Unıbundu, but comes in regularly for evening wor ship with the rest and attends all the Sunday services.

## From Miss Margret Melville.

Cisamba Station, July 21st, 1897.
Drar Miss Ross, - Your very interesting letter came by the last mail. It is very kiad of you all to write us these monthly letters which my sister and myself enjoy heartily, we feel thai we have your sympathy in our work, and what is better your prayers, you have certainly a live church, (Emmanuel, Montreal We feel a deep interest in all our home churches for is it nos through them that we are enabled to come here to teach thess people of the love of our Heavenly Fauher?

You speak of the patience required in teaching the Chinese, we know well what that means, day after day to hear some stumbling through tl. ir lessons, and writing more like the tracks of birdsthan letters, yet day by day they learn something and day by day improve a little until now some who for years have studied are ready readers, understanding well what thes read. Do not imagine that all are slow for they are not. One of our house boys, Wanga, has been here at the Station for thref years, during that time he has learned to read nicely, write fairly, being of very quick movement he is apt to write carelessly, and he has learned to divide simple problems. He, I judge, is now twelve or thirteen years old. Another lad, a little younger, his cousin, came a month or so later and he is scazcely able to read words of four letters, he has had the same care in teaching and the same teacher. Others of the lads and girls are similar. The girls have written only on slates untillately when they began to write in books. They seem to like it .auch better and of course will learn much more quickly. I am afraio vor
ould have been in despair to day in girls' school because of the abies, there were eight, the oldest is able to walk well. the econd a little, and the rest are graded to one of a month old. I ill leave you to imagine the noise, some cried, others crowed, thers talked with baby tongue or quarrelled for a tin or box. All one can do is to strain your ears to hear the reading and ay no attention to the babies, for if they are shut out, out must oo the mothers, and it is for these girls that we work and pray aily. Then, too, all the mothers are professsing Christians and ome are members of the church, so as they live their Christian yes free from superstitions and fetich ceremonies, they learn of he love of Jesus for little children. I am afraid I forget that veryone is not so much interested in our babies as we are.
If Mr. Currie had someone to relieve him of the medical and hdustrial work, he would have time to aid in the Evangelistic Ind in visiting among the other chiefs of the country to arouse on interest. As it is Mr. Currie does not care to leave the tation for any length of time, he being the only man among us.

Yeasurer's Acknowledgments, September 20th to October 20th, 1897.
Toronto Branch. -Toronto, Bond street S. S., Miss Currie's pys' class for the support and education of Epokoto, assistant bok in Mrs. Currie's house, Cisamba, $\$ 10$.
Ontario (Miscellankous)-Parkdale, 20 half year subscripions to M. L , S1; Hamilton, Miss Lizzie Duff, back members I. L., 10 cents; Kingston Calvary Church Junior, C E.S., per reas., C.C.F.M.S., for the Memorial Hospital, Cisamba, \$2.
Quebrc Provincial Branch.-Montreal, Eminanuel, from Ir. Henry H. Lyman, for the Memorial Hospital, Cisamba, $\$ 10$. Total for Ontario, $\$ 13.10$; Quebec, $\$ 10$; Grand Total, $\$ 23.10$.
(Mrs) Francrs A. Sanders,
Treasurer C.C.W.B.M.
131 Metcalfe Street, Montreal, Que.

## LEAFLDTS FOR SALE.

American Bnard Almanacs. 10c. Help for Teachers Misbion Bands. Her Son. Women of Japan, 4c each. Basket Socretary. Children of Turkey. Five Cents in a $C$ of Tea. India Margaret's Mite Box. Our Missionary Reviry The Rule of Three. Pray, Pay, Prosper. 3c each. A Pad nership A Study in Proportions. Chips from other Worksho: Givers for Jesug. (inds of Hindu Children. Chihi Ching Girl. Customs of Japan. Junior Forces. My Little Bd Mothers and Homes in Africa O.P.J. Pitchers and Lamu That Missiomary Meting. The Missionary Ideal. Gud's Ten? A Talk on Mite Boxes. A Home Missionary Sermon. Lif Men and Women of India. Unemployed Talent in the Chum What Boys can do. What Harry sent. 2c ench. A. Trar feured Gift. Aunty Parron's Story. Another Race. Broth Malculn's Chapel. Jack's Pennies. How there came to bo eig' Mrs. Pickett's Mite lBox. One Little Injin. 1c each, 10c de Po-Heng and the Idols. The White Guards. The place Thank-offering. The Missionary Box The respunsibility Not Doing. Thanksgiving Ann. The Kitcheon Gods. T Blind Zulu Boy. The Other Side of the (uncstion. Why Society did not I isband. Wuman's Rights in India. Womas Lot in Japan. Women in China. Right ways of Givir Doubling the Mission Dollar. A Tithe for the Lord. I Deacon's 'l'enth. Proportionate Ciiving. Money well investe 1 cent each. The Brown Towel. 4 cents per doz. Kept f the Master's Use. Summer Boarder. 3 cents per doz. Dolls for Self and Cents for Christ. The Way to Multiply Penni 2 cents per do\%.

## Exercises and Dialogues.

The Proposition. 30c. per doz. Sowing the Light. 20c. p doz. Missionary Ships. Thank-offering Service. 15c. each p doz. Light, Life, Love. Bc. per doz.

Fior any of the above, address, Mrs. S. H. E. Moodie, Mance St., Montreal.

Directione for Montaly Leaylet-Subscriptions, 10 cents a year, p able in advance; all orders and money to be sant to the secretaries; the Auxillaries.
The Moythly Leaglet of the Canada Congregational Woman's Baf of cissions is printed and published at tho " Witness" bullding, corner: Cralg and St. Peter Streets, Montreal, P.Q.

